

PRAYERS.

The Honorable Sir John Caldwell reported, "That the Honorable Mr. De Rocheblave and himself had, according to order, waited on His Excellency the Governor in Chief, humbly to know what time His Excellency would be pleased to appoint to be attended by the whole House with the Address of this House, and that His Excellency had been pleased to appoint Monday next, at one o'clock.

ORDERED, That the absent Members in Town be summoned to attend in their places in this House, on Monday next.

ORDERED, That when this House do adjourn, it will adjourn to Monday next, at twelve o'clock at noon.

The Honorable Mr. De Rocheblave presented a Petition from the Inhabitants of the Parishes of Saint Trinité and Saint Antoine, in the Seigniory of Contrecœur, praying for the division of the Common, Isles and Islets between the Co-proprietors of the same.

The Honorable Mr. Couillard presented two other Petitions from the Inhabitants of the Parishes of Saint Lewis and Saint Paschal, and of the Township of Ixworth, praying for relief in provisions and seed grain.

The Honorable Mr. Quirouet also presented the following Petitions, viz:

From the Inhabitants of the Parish of Saint Magdeleine, in the Seigniory of Rigaud, praying for a pecuniary aid for the erection of a Bridge over the River à la Graisse.

From the Inhabitants of the Seigniory of Rigaud, praying for an aid to open a Road of Communication from the Mill called Dalhousie Mill, to the Ottawa River.

From certain Inhabitants and Proprietors in the Parish of Varennes, praying for a pecuniary aid towards the establishment and support of an Agricultural School in that Parish.

ORDERED, That the said Petitions do lie on the Table.

The Speaker declared this Assembly continued to Monday next at twelve o'clock at noon, the House so decreeing.

PRIERES.

L'Honorable Sir John Caldwell a fait rapport, "Que l'Honorable Mr. De Rocheblave et lui-même s'étaient rendus, conformément à l'ordre, auprès de Son Excellence le Gouverneur en Chef, pour savoir humblement de Son Excellence quand il lui plairait recevoir cette Chambre avec Son Adresse, et que Son Excellence avait bien voulu fixer Lundi prochain, à une heure de l'après midi."

ORDONNE', Que les Membres absens en Ville soient sommés de se trouver à leurs places dans cette Chambre, Lundi prochain.

ORDONNE', Que lorsque cette Chambre s'ajournera ce jour, elle s'ajourne à Lundi prochain, à midi.

L'Honorable Mr. De Rocheblave a présenté une Pétition des Habitans des Paroisses de Ste. Trinité et St. Antoine dans la Seigneurie de Contre-cœur, demandant que la Commune, les Isles et Islets soient partagés entre les Co-propriétaires d'icelle.

L'Honorable Mr. Couillard a aussi présenté deux Pétitions des Habitans des Paroisses de St. Louis et St. Paschal et du Township de Ixworth demandant du secours en grains de semence et autres provisions.

L'Honorable Mr. Quirouet a aussi présenté les Trois Pétitions suivantes, savoir :

Des Habitans de la Paroisse de Ste. Magdeleine dans la Seigneurie de Rigaud, demandant une aide pécuniaire pour la bâtisse d'un Pont sur la Rivière à la Graisse.

Des Habitans de la Seigneurie de Rigaud demandant l'octroi d'une somme d'argent pour ouvrir un chemin de communication depuis le Moulin appelé "le Moulin Dalhousie," jusqu'à la Rivière des Ottawa.

De certains Habitans et propriétaires en la Paroisse de Varennes, demandant une aide pécuniaire pour l'établissement et le soutien d'une Ecole d'Agriculture, dans la dite Paroisse.

ORDONNE', Que les dites Pétitions restent sur la Table.

L'Orateur a déclaré cette Assemblée continuée à Lundi prochain, à midi, la Chambre l'ordonnant ainsi.